



CHAPITRE 29

Loi pour aider à l'établissement de jeunes agriculteurs

[Sanctionnée le 14 mars 1962]

SA MAJESTÉ, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

1958-59,
c. 5,
titre
remp.

1. Le titre de la loi 7-8 Elizabeth II, chapitre 5, est remplacé par le suivant:

"LOI POUR AIDER À L'ÉTABLISSEMENT DE JEUNES AGRICULTEURS".

Id., a. 2,
mod.

2. L'article 2 de la dite loi, modifié par l'article 53 de la loi 9-10 Elizabeth II, chapitre 8, est de nouveau modifié en remplaçant, dans la première ligne, les mots "Tout fils de cultivateur" par les mots "Toute personne".

Entrée en
vigueur.

3. La présente loi entre en vigueur le jour de sa sanction.

CHAPTER 29

An Act to assist the establishment of young farmers

[Assented to 14th March 1962]

HER MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. The title of the act 7-8 Elizabeth II, chapter 5, is replaced by the following: 1958-59, c. 5, title replaced.

"AN ACT TO ASSIST THE ESTABLISHMENT OF YOUNG FARMERS".

2. Section 2 of the said act, amended Id., s. 2, am. by section 53 of the act 9-10 Elizabeth II, chapter 8, is again amended by replacing the words "Any farmer's son" in the first line by the words "Any person".

3. This act shall come into force on Coming into force. the day of its sanction.